

# Ведомость вагонов ЦИМ/СМГС – Wagennachweisung CIM/SMGS

<p><b>1</b> Отправитель (Наименование, адрес, страна) Absender (Name, Anschrift, Land)</p>          <p>Электронная почта – E-Mail Телефон – Tel. Факс – Fax</p> <p>Подпись Unterschrift</p>	<p><b>3</b> Место приема Übernahmeort</p> <p>Месяц – день – время Monat – Tag – Zeit</p>          <p>Станция отправления – Versandbahnhof Страна/дорога – Land/Bahn</p> <p><b>4</b> Таможенное оформление – Zollbehandlung</p>	<p><b>8</b> Идентификация отправки Sendungs-Identifikation</p> <p>Страна – Land Станция – Bahnhof</p> <p>Перевозчик Beförderer Номер отправки Versand Nr.</p>
<p><b>2</b> Получатель (Наименование, адрес, страна) Empfänger (Name, Anschrift, Land)</p>          <p>Электронная почта – E-Mail Телефон – Tel. Факс – Fax</p>	<p><b>5</b> Место доставки – Ablieferungsort</p> <p>Станция назначения – Bestimmungsbahnhof Страна/дорога – Land/Bahn</p>	<p><b>9</b> Маршруты – Leitungswege</p>

При отправлении – Beim Abgang

После перегрузки – Nach Umladung

11 № Nr.	12 Номер вагона Wagen-Nr.	13 Наименование груза Bezeichnung des Gutes	14 Код NHM/ GNH/ NHM/ GNG Code	15 Р/ИД/ Приложение 2 к СМГС RID/Anl. 2 SMGS	16 Пломбы Verschlüsse	17 Масса (в кг) Masse (in kg)	18 Расчетная масса Frachtpflichtige Masse	19 Про- возная плата Beförde- rungs- preis	20 Допол- нительные сборы Neben- gebühren	21 Итого платежей Total		22 № Nr.	23 Номер вагона Wagen-Nr.	24 Пломбы Verschlüsse	25 Масса груза после пере- грузки Masse nach Umladung	26 Расчетная масса Frachtpflichtige Masse	27 Про- возная плата Beförde- rungs- preis	28 Допол- нительные сборы Neben- gebühren	29 Итого платежей Total	30 Примечания Vermerke
<b>31</b> Общая масса отправки Gesamtmasse der Sendung																				
												<b>32</b> Общая масса Gesamtmasse								